

обеспечению того, чтобы находящиеся под их контролем лица соблюдали соответствующие международные документы, должны вместе с виновными отвечать за свои действия;

6. *настоятельно призывает* государства - члены приложить все усилия, с тем чтобы привлечь к суду, в соответствии с международно признанными принципами надлежащего судебного разбирательства, всех тех, кто прямо или косвенно причастен к этим ужасным международным преступлениям;

7. *выражает признательность* Специальному докладчику за его доклад по вопросу о положении в области прав человека на территории бывшей Югославии¹⁹⁹;

8. *настоятельно призывает* все государства и все соответствующие межправительственные и неправительственные организации, в том числе Детский фонд Организации Объединенных Наций, Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев и Всемирную организацию здравоохранения, оказать жертвам таких изнасилований и надругательств соответствующую помощь в восстановлении их физического и психического здоровья;

9. *предлагает* Комиссии по правам человека обратиться к Специальному докладчику с просьбой продолжить расследование случаев изнасилований женщин и детей и надругательств над ними в районах вооруженного конфликта в бывшей Югославии, особенно в Боснии и Герцеговине;

10. *заявляет*, что изнасилование является гнусным преступлением, и призывает Международный трибунал для судебного преследования лиц, ответственных за серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории бывшей Югославии с 1991 года, уделить должный приоритет рассмотрению дел жертв изнасилований в районах вооруженных конфликтов в бывшей Югославии, особенно в Боснии и Герцеговине;

11. *просит* Генерального секретаря предоставить такие имеющиеся в его распоряжении в этом районе необходимые средства, которые позволят любым будущим миссиям иметь свободный и безопасный доступ в места задержания;

12. *просит также* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее не позднее 31 января 1994 года доклад об осуществлении настоящей резолюции;

13. *постановляет* продолжить рассмотрение этого вопроса на своей сорок девятой сессии.

*85-е пленарное заседание,
20 декабря 1993 года*

48/144. Положение в области прав человека в Ираке

Генеральная Ассамблея,

руководствуясь принципами, закрепленными в Уставе Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларации прав человека³ и Международных пактах о правах человека¹⁹,

вновь подтверждая, что все государства-члены обязаны поощрять и защищать права человека и основные свободы и выполнять обязательства, которые они взяли на себя в соответствии с различными международными документами в этой области,

памятуя о том, что Ирак является участником Международных пактов о правах человека,

ссылаясь на свою резолюцию 47/145 от 18 декабря 1992 года, в которой она выразила глубокую обеспокоенность вопиющими нарушениями прав человека правительством Ирака,

ссылаясь также на резолюцию 688 (1991) Совета Безопасности от 5 апреля 1991 года, в которой Совет потребовал прекратить репрессии против иракского гражданского населения и настоятельно потребовал, чтобы Ирак сотрудничал с гуманитарными организациями и обеспечил уважение прав человека и политических прав всех иракских граждан,

ссылаясь, в частности, на резолюцию 1991/74 Комиссии по правам человека от 6 марта 1991 года³¹, в которой Комиссия просила своего Председателя назначить Специального докладчика, с тем чтобы тщательно изучить случаи нарушения прав человека правительством Ирака на основе всей информации, которую Специальный докладчик может счесть относящейся к делу, включая информацию, предоставленную межправительственными и неправительственными организациями, а также любые замечания и материалы, предоставленные правительством Ирака,

учитывая соответствующие резолюции Комиссии по правам человека, осуждающие вопиющие нарушения прав человека правительством Ирака, в том числе ее самую последнюю резолюцию 1993/74 от 10 марта 1993 года³³, в которой Комиссия постановила продлить мандат Специального докладчика еще на один год и просила его представить промежуточный доклад Генеральной Ассамблее на ее сорок восьмой сессии и заключительный доклад Комиссии на ее пятидесятой сессии,

ссылаясь на резолюции Совета Безопасности 687 (1991) от 3 апреля 1991 года, 706 (1991) от 15 августа 1991 года, 712 (1991) от 19 сентября 1991 года и 778 (1992) от 2 октября 1992 года,

будучи глубоко обеспокоена такими массовыми и серьезными нарушениями прав человека правительством Ирака, как суммарные и произвольные казни, пытки и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения, насильственные или недобровольные исчезновения, произвольные аресты и задержания и отсутствие процессуальных гарантий правосудия и законности, свободы мысли, слова, ассоциации и доступа к продовольствию и медицинскому обслуживанию,

будучи глубоко обеспокоена также применением против иракского гражданского населения химического оружия, насильственным перемещением сотен тысяч иракских граждан и разрушением иракских городов и деревень, а также тем фактом, что десятки тысяч перемещенных курдов были вынуждены укрываться в лагерях и убежищах на севере Ирака,

будучи глубоко обеспокоена далее совершаемыми правительством Ирака все более серьезными и грубыми нарушениями прав человека гражданского населения на юге Ирака, особенно в заболоченных южных районах, где на границе между Ираком и Исламской Республикой Иран укрылись многие граждане,

выражая обеспокоенность, в частности, по поводу отсутствия каких-либо признаков улучшения в общем положении в области прав человека в Ираке и приветствуя поэтому решение направить группу наблюдателей за положением в области прав человека в такие места, где можно было бы увеличить поток информации и улучшить оценку и содействовать независимой проверке сообщений о положении в области прав человека в Ираке,

выражая сожаление в связи с тем, что правительство Ирака не сочло нужным ответить на просьбы Специального докладчика по положению в области прав человека в Ираке о посещении Ирака, и отмечая, что, несмотря на формальное сотрудничество правительства со Специальным докладчиком, необходимо существенно улучшить это сотрудничество, в частности путем представления исчерпывающих ответов на запросы Специального докладчика относительно совершаемых правительством Ирака деяний, несовместимых с положениями международных документов по правам человека, имеющих для этой страны обязательную силу,

1. с удовлетворением принимает к сведению промежуточный доклад²⁰², представленный Специальным докладчиком Комиссии по правам человека,

и содержащиеся в нем замечания, выводы и рекомендации;

2. заявляет о своем решительном осуждении грубейших массовых нарушений прав человека, за которые несет ответственность правительство Ирака и на которые указывал в своих последних докладах Специальный докладчик, включая:

a) суммарные и произвольные казни, организацию массовых казней и захоронений, внесудебные казни, включая убийства по политическим мотивам, в особенности в северном районе Ирака, в южных шиитских центрах и в заболоченных районах на юге страны;

b) широко распространенную практику систематических пыток в их наиболее жестоких формах;

c) насильственные или недобровольные исчезновения, вошедшие в практику произвольные аресты и задержания, в том числе аресты и задержания женщин, стариков и детей, и ставшие обычными постоянные нарушения процессуальных гарантий правосудия и законности;

d) подавление свободы мысли, слова и ассоциации и нарушения имущественных прав;

e) нежелание правительства Ирака уважать свои обязательства в отношении экономических прав населения;

3. выражает сожаление по поводу отказа Ирака сотрудничать в осуществлении резолюций 706 (1991) и 712 (1991) Совета Безопасности и лишения им иракского населения возможности получить доступ к надлежащему питанию и медицинскому обслуживанию;

4. призывает правительство Ирака немедленно освободить всех произвольно арестованных и задержанных лиц, включая граждан Кувейта и других государств;

5. вновь призывает Ирак как государство - участник Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах⁵⁴ и Международного пакта о гражданских и политических правах⁵⁴ соблюдать добровольно взятые им на себя обязательства по этим Пактам и другим международным документам по правам человека и, в частности, соблюдать и гарантировать права всех лиц, находящихся на его территории и под его юрисдикцией, независимо от их происхождения;

6. признает важность работы Организации Объединенных Наций по предоставлению гуманитарной помощи народу Ирака и призывает Ирак предоставить гуманитарным учреждениям Организа-

ции Объединенных Наций беспрепятственный доступ во все части страны, в том числе обеспечить безопасность персонала Организации Объединенных Наций и лиц, занимающихся оказанием гуманитарной помощи, в частности, посредством осуществления на постоянной основе Меморандума о понимании, подписанного Организацией Объединенных Наций и правительством Ирака.

7. *выражает особую тревогу* в связи с репрессивной практикой по отношению к курдам, которая по-прежнему отражается на жизни иракского народа в целом;

8. *выражает особую тревогу также* в связи с возобновлением грубых нарушений прав человека в южных районах Ирака, что, в частности, является результатом предвзятой политики, направленной против арабов, проживающих в заболоченных районах, многие из которых нашли убежище за пределами этой страны;

9. *приветствует* направление наблюдателей за положением в области прав человека на границу между Ираком и Исламской Республикой Иран и призывает правительство Ирака позволить незамедлительно и без всяких условий разместить наблюдателей за положением в области прав человека на всей территории страны, особенно в южных заболоченных районах;

10. *выражает особую тревогу далее* по поводу всех внутренних эмбарго, которые по существу не допускают никаких исключений для удовлетворения гуманитарных потребностей и препятствуют получению на справедливой основе основных продуктов питания и медикаментов, и призывает правительство Ирака, на котором лежит вся ответственность за такое положение, отменить их и принять меры в целях осуществления сотрудничества с международными гуманитарными учреждениями в оказании помощи нуждающимся на всей территории Ирака,

11. *вновь настоятельно призывает* правительство Ирака создать независимую следственную комиссию для выяснения судьбы десятков тысяч исчезнувших лиц;

12. *выражает сожаление* в связи с тем, что правительство Ирака не представило удовлетворительные ответы в связи со случаями нарушений прав человека, доведенными до сведения Специального докладчика, и призывает правительство Ирака в полной мере сотрудничать и без задержек представить исчерпывающий подробный ответ, с тем чтобы Специальный докладчик мог сформулировать соответствующие рекомендации по улучшению положения в области прав человека в Ираке;

13. *просит* Генерального секретаря оказывать

Специальному докладчику любую помощь, необходимую ему в выполнении его мандата;

14. *постановляет* продолжить рассмотрение положения в области прав человека в Ираке на своей сорок девятой сессии в рамках пункта, озаглавленного "Вопросы прав человека", в свете дополнительной информации, предоставленной Комиссией по правам человека и Экономическим и Социальным Советом.

*85-е пленарное заседание,
20 декабря 1993 года*

48/145. Положение в области прав человека в Исламской Республике Иран

Генеральная Ассамблея,

руководствуясь принципами, закрепленными в Уставе Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларации прав человека³ и Международных пактах о правах человека¹⁹,

вновь подтверждая, что все государства-члены обязаны поощрять и защищать права человека и основные свободы и выполнять обязательства, взятые ими в соответствии с различными международными документами в этой области.

учитывая свои соответствующие резолюции, включая свою последнюю резолюцию 47/146 от 18 декабря 1992 года, а также резолюции Комиссии по правам человека, включая ее последнюю резолюцию 1993/62 от 10 марта 1993 года³³, и резолюции Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств, включая ее последнюю резолюцию 1993/14 от 20 августа 1993 года²⁰³,

отмечая, что правительство Исламской Республики Иран ответило на запрос Специального представителя Комиссии по правам человека об информации относительно утверждений о нарушениях прав человека в этой стране, но не разрешило ему совершить четвертую поездку в страну, которая позволила бы ему получить информацию о фактическом положении в области прав человека в этой стране непосредственно из первых рук,

вновь подтверждая, что правительства несут ответственность за убийства и нападения их агентов на лиц, находящихся на территории другого государства, а также за подстрекательство к совершению таких действий, их одобрение или намеренное попустительство им,

отмечая замечание Специального представителя о том, что есть достаточно доказательств, вполне определенно свидетельствующих о правомерности продолжения наблюдения со стороны